



Nro. 41.

A' FELS.R. CSÁSZARNAK ÉS A. KIRALYNAK  
KEGYELMES ENGEDELMEBŐL.

*Költ Bétsben, Kalden, Novembernek 8. dik napján  
1800-ik esztendőben.*

*B é t s.*

**E**bben a' népes városban, Julius hólnapnak kö-  
zépétől fogva olly vezedelmes himlő uralko-  
dott, hogy a' leg hathatóssabb orvosló eszközök  
mellet is, 4000 kisedeknél több felsztatott meg  
az által életétől. Találtattak olly izülék, a' kik  
4, 5 magzatjaik közül, egyet sem menthettek  
meg annak öldöklő mérgétől. Egy pár házas  
embernek 10 esztendei házasságok alatt, 9 ép és  
egességes gyermekei vólták, és mind eddig ép-  
ségben 's egességben meg maradtak; hanem a'  
mostani gonosz himlőzésben, egyikről a' másik-  
ra ragadván ez a' gonosz nyavalya, egymás  
után, mind a' kilencz meg hólt, 's vizsgálta-

tatlan állapotban hagyták szüleiket. De nemcsak a' kisdedeknek, hanem a' már ember kort ért, de még eddig himlőzetlen maradt izemélyeknek sem kedvezett ez a' gonoliz métely, és ezek között sem kevesen hóltak meg. — Egy ide való születésü, de Austriai Ujhelybe (Neustadba) férjnek adadott, 24 esztendősen igen izép aszfzonyka, a múlt Terézia napján édes anyjának tiszteletére idejövén, harmad nap múlva meg himlőzött, 8 ad nap alatt pedig szüleinek és kedves férjének szivbéli keserüségekre meg hólt. — Azok kozzül is sokan ki múltak e' világból, a' kikbe a' himlő bé óltatott. Egyedül udvari Tanácsos, a' Practika Medicinának Professora, és az ide való közönséges betegek Házának Directora Franck Ur volt olly izerencsés, hogy azon 32 gyermekek kozzül, a' kikbe a' múlt Majus végén a' himlőt bé óltatta, egyetlen egy sem lön a' halálnak prédájává.

### *Hadi és Békességes Környüldállások.*

Még eddig mindenkor abban a' reménységben volt a' Bécsi Publikum, hogyha izinte nagyok légyenek is mindenfelöl a' hadi készületek: mindazáltal, még fogja a' hadakozásnak öldöklő angyala az eddig tett sok áldozatok által magát engedzteltetni engedni, és meg izünik attól a' kegyetlen tsapastól, a' melly 12 esztendök alatt, Európát szüntelen sajtolta. De most éppen ellenkezőkepen mutogattyák az Austriai Birodalomnak horizonyán a' tsillagzatok magokat, mind vérbe borúlni, 's vért izomjúhozni látnak. Itten közönségessen azt betzéllik, hogy nem sokára ujra el kezdődik a' Francziákkal való ellenségeskedés. Bár mindnyáján hazugságban maradának, a' kik ezt a' nyughatatlankodtató hírt pengetik nyelveiken.

Azokközben hogy valamint Német, egy Olasz Országban is nagy mozdulásban vagynak mind egy,

mind más részről az ármádiák. Regensburgból írják leg közelebb, hogy a' fegyverfzűnésnek meg határozott ideje már eltelvén, az ott lévő Francia Commandans, senkit sem enged *Stadt am-Hofból*, az oda való Austriai Commandirozó Generális pafzusa nélkül a' városba hé botsáttatni.

*Mühdorfból*, Alsó Baviariának közép szerű városából iratik, hogy az azon környéken cantonirozó Magy. Regiment, parantsolatot vett volna October vége felé az eránt, hogy minden órában készen tartsa magát a' marsirozásra. Az Inn, vagy Oenus folyóviz mentében, *Mühdorf, Kragburg*, és más azon környékenn fekvő helységek mellett, számos ember foglalatoskodik, a' sántzoknak kéizítésében. — Egy, Octobernek 25-ik napján *Burghäuzenben* érkezett Kurír, oda azt a' hirt vitte, hogy néhány napok múlva vizliza fogna a' hadi Cancellária oda menni, és hogy a' Cseh Országí rezerva artíleria már útban vagy on, és nem sokára oda fogna érkezni.

A' Velencei Statusnak *Vicenza* nevezett városából October 30-ikán arról tudósítunk, hogy az azon környékenn eddig cantonirozott Cs. Kir. truppok közt nagy mozdulások tapasztaltatnak, és hogy az egész ármádia *Veróna* és *Mantua* közt fogna e' most folyó hólnapban le telepedni. Hasonló rendelések mentek *Tirolis*-ba, valamint a' reguláris, úgy a' tartománybéli katonáság a' vég határokhoz menni, 's magokat készen tartani parantsoltattak.

A' Linzi tudósítások szerént, minden Baviariában lévő Austriai hadi seregeknek ki pótolta-tott a' héjánosságok, és új montu-ba vagynak öltöztetve. Sok hadi tiszteknek, a' kik a' múlt nyári táborozásban hadi butorjaikat el vesztették, még előre gázsit nyertek Ö Cs. K. Felségétől, még pedig a' gyalog tisztek 150, a' lovas tisztek pedig 300 forintot, a' melly summából tartoznak magokat jókor equipirozni.

Ennekelötte nem régiben, említettük a' M. Kurfr leveleiben, hogy Szabad Imperialis Frankfurtvárosára 300 ezer liverből álló contributiót vett Fr. Generál *Augerau*, Ereje felett valónak tartván ezen város ezt a' nagy hadi adót, követeket küldött annak vagy egefzlen való el engedtetése, vagy némelly részben való még kisebbit etése végett Párisba. El is engedődött belöle 300 ezer liver, mindazáltal olly feltétel mellett, hogy minden további halogatás nélkül le tegye ezen summát. Le is tette, az oman jött 3-ik Novemberei tudósítások ízerént. — A' *Nekár* és *Ménus* folyovizek közt fekvő Odenvaldi tartománynak urai az *Erbüchi* Grófi Házak is 150 ezer livert fizettek az *Augerau* Fr. vezér armadiájának hadi Kafzszájába. Most már azon iparkodik a' *Frankforti* Magistratus, 's azért küldött egy biztost *Párisba*, hogy az ott fekvő katonaságtól, és a' további contributiótól ennekutánna ment lehessen.

Az Augspurgban lévő Fr. Commendans, Generál *Piolanc*, igen kemény büntetés alatt megtiltotta az oda való lakosoknak, hogy az ott fekvő Fr. katonáktól, sem húst, se kenyeret, se más eleséget ne vegyenek. Az ez eránt nyomtatásban ki adott rendelésében, a' többi közt eként fejezi ki magát: „Meg vagyok én, úgymond. arról győződve, hogy a' Fr. katonaságnak minden szükséges eleség ki izogáltatodik; annak okáért azon mindennapi villongásoknak el hártásokra, a' mellyek a' katonák és házi gazdák közt történnek, mátul fogva, kvártélynál, fanál, gyertyánál, sónál, etzetnél, hüvelykes veteménynél és egy pint sernel egyebet, senki sem tartozik a' katonának adni.

A' múlt *Octobernek* 18 ikán a' Frankfurtban fekvő katonaságnak tiltja, midnyajan, vagy házi, vagy mas izorossabb arestomban vóltak tételve, azért, hogy azon batallionnak Commendán-

sa, szolgálatbeli restséggel vádolta őket a' fő vezérnél. Az után árestomból ki bortsáttatván, minonyájokat keményen meg dorgálta *Augerau* Generál. De ök érdemtelenekek tartván magokat a' büntetésre, közönséges meg égyezésből, egy nem szinte illendő ki fejezésekkel meg töltött instanciát küldöttek a' nevezett Fő Vezérhez.

Generál *Macdonald*, erős sarampót épített a' *Rheinecki* hid előtt. A' Helvécziában lévő Francia seregek nagy mozdulásban lenni mondatnak, a' honnan Graubündenbe, és a' Voralbergi tartományba marsirozni parantsoltattak. A' melly hajók a' Bodenzébe (in lacu Botamico) tállattak, mind requisitioba vétetödtek. — A' Svéviai Kerületből sok ártilleria, és munitió hozatik a' Lech vizén Bavariába.

A' *St. Galleni* Apatúrnak távol'y létele alatt, a' Constantiai Püspök vette a' megyebéli egyházi dolgoknak folytatását a' maga kezére; de a' Helvéczia Kormányfizek meg nem akarta azt engedni. Azonban más rendelést adott ki a' Francia Kormányozó Szék, és azon megyebeli Catholicus lakosokeak meg nyugtatásokra, meg engedte azt, hogy a' nevezett Püspök, a' távol lévő Apatúrnak jussaival izabadossaa élhessen.

A' Francia Kormányfizeknek az a' plánuma, melly iszerént a' Rénus, Maas, és Schelde folyóvizek, egy izéles vizi tsatorna által egyesitetödjenek, 's az által a' kereskedés dolga is meg könnyebbitessék, közel vagyon a' maga elzközöltetéséhez.

October 29 ikén, egy kurír érkezett *Moreau* fő vezértől *Monachiumba*, a' ki olly parantsolatot hozott magával, hogy minél elébb minden *Baváriai* hidak jó állapotba helyheztetödjenek. E' végre az oda való udvari Commissió gyulést tartván, minden izükséges elzközöknek olly iszerzésére meg tette a' rendeléseket.

Ezen zürzavarban lévő 'Respublikának' nevezetes Ex Directorja *Ochs Úr*, a' kit méltán lehet a' jelenvaló változások' leg első rugójának tartani, olly nagy szegénységre jutott az egyenlőségnek és szabadságnak alkotmánya mellett, hogy a' Bázeli újság levelekben avval kínálkozik polgár társainak, hogy a' kiknek kedvek volna magzatjaikat jól neveltetni és taníttatni, küldjék ő hozzá iskolába, jó embereket fog belőlök formálni.

Egy igen nagy és vad medve, néhány időtől fogva nemcsak igen sok kárt okozott a' *Jura* nevezetű hegy körül fekvő helységeknek, hanem e' mellett oly nagy félelembe ejtette azon vidéknek lakosait, hogy senki is reszketés nélkül honnyából ki menni nem méréfzlett. Eléggé nyomozták ezt a' vad állatot a' vadászok, de sokáig nyomába nem akadhattak. Végtére magok a' parasztok agyon lövén azt *Morges* városába bé vitték, a' hol meg fontoltatván 4. mazzánál nehezebbnek találtatott.

A' mióta a' *Bernai* Törvényhozó Tanács azt meg határozta, hogy a' közönséges hivatalt viselő személyek' hátra lévő zsóldjoknak ki fizetésére, néhány nemzeti jelzágok adattassanak el azólta nagyon zugolódnak egy bizonyos rangú emberek, és *October 29-ik* napján olly protestatiót adtak bé a' Törvényhozó Tanácsnak, mellynek 133 polgárok irták neveiket alája.

*November 1-ső* napján egy kevés föld rendülés tapasztaltatott *Tigurumban*. — A' *Francia* General *Macdonald* fő hadi szállásához tartozó személyek *November 2-ikan* *Tigurumból Graubundenbe* indultak, maga a' nevezett *Fr. Generalis* is követte őket más napon.

Azoknál a' *Helvétziai* truppoknál lévő hadi fiztek, a' mellyek a' *Francia* Respublika zsóldjába adattak, a' *Conzuloknak* végzésekből haza-

Jokba vízfza küldettek, de miért, miért nem, tudni nem lehet. Magok a' truppok fél brigadákra osztatván, azon lábra állitattak, a' mellyen a' Francia seregek állanak.

Mint hogy igen kegyessen fogadta Fő Conzul *Bonaparte* ezen Respublikának *Párisba* küldött követjét, és sokáig beszélgetett vele Helvéczsiának jelenvaló környülállásairól; nagy reménységgel tápláltatik a' *Bernai* Törvényhozó Tanács az eránt, hogy meg fog az ő hazájoknak sanyarú sorsa jobbittatni. A' nevezett Conzulknak engedelméből a' Helvécziai Respublika is követet fog a' *Lünevillei Congressusra* küldeni.

### *Frantzia Respublika.*

A' belső dolgokra ügyelő minister, egy circularis levelében azt parantsollya az osztalyokbeli Préfectusoknak, hogy izorossan jegyezzék fel a' magok megyéikben lévő fattyú, 's árván hagyott gyermekeknek a' számát. A' többi közt az írja nékiek, hogy a' Franczia Kormányfészék magyon meg ütközött abban, midőn értésére esett volna az illy gyamoltalan gyermekeknek a' száma. Az 1790-ik osztendőben 23000-nél több nem találtatott, most pedig 62 ezret is felül halad azoknak a' száma.

A' Francia Kormányfészék is fel nyílt szemekkel vigyáz a' jelevaló környülállásokra, és semmit el nem mellöz kész akartva, a' mit a' békességnek eszközlésére szükségesnek lát és itil; mindazáltal még is tsendességben vagyon *Páris* városa, 's talán soha sem vólt a' békesség meg nyerése eránt olly nagy reménységben, mint most. — Gróf *Kobenzelnek* *Austria*, és *Marquis Luchesininék*, a' *Berlíni* udvar részéről *Párisba* lett menetelek leg több reménységet öntöttek beléjük.

*Párisban* való létele alatt gyakráu, és hofzasan beszéllett Gr. *Kobenzel* a' Fő Conzullal.

October 30-ik napján este az operára is elment, jelen volt a' Fő Conzul is. Annak végződése után Generál Berthiernek a' feleségét látogatta meg, a' ki gazdag vendégséget adott tiszteletére, a' mellyet Madame Murat, a' Fő Conzul hajadon mostoha leánya, és Párisnak leg szebb alszonyai magok jelenlételekkel nagyon meg ékesítettek. — November 2-ikán követségbeli Titoknokjával, Hoppe urral, a' Párisi Museumot látogatta meg Ő Excellentiája, a' hová a' belső dolgokra ügyelő minister titoknokjától vezetettet. Tsudálkozva szemlelte annak ritkaságait, mellyeknek nézéseken 4 órát töltött el.

Gróf Kobenzel, Státus Tanátsos, Bonaparte Józseffel együtt a' Lünevillai Congressusra ment November 4-ik napján; és így nem Párisban, a' mint némelleyek vélekedtek, hanem ottan fog a' békességes alkudozás el kezdödni. Egész Párisban való mulatása alatt különös tekintetben tartatott a' nevezett Cs. K. Minister, és ő a' Fő Conzulnál töltötte el leg több idejét, 's vele együtt dolgozta ki a' békesség planumát. Marq. L. Chesini is elindúl Lünevillébe, a' ki nemcsak a' Berlini Kir. hanem több fejedelmi udvaroktól is hatalmat vett dolgaiknak folytatására. — Sohasem vólt a' Párisiaknak a' békesség meg nyereséhez olly nagy bizodalmok, mint most van, és sokan fogadni bátorkodnak, hogy 3. hónapok el forgása alatt tökéletességre fog az menni.

A' *Publiciste* nevezetű Párisi Zsurnál azt hirdeti utószó leveleiben, hogy meg rettenvén a' Liszbónai udvar, az ellene tett Spanyol Országí hadi készülétektől, a' Madritti Kir. udvarral, és a' Francia Kormányfűzékkel való békességet tárgyazó trakta végett, Madrittba küldötte Souza nevű ministerjét, kinek oda való menetele, és Berthier Generálissal való gyakor conferentziája fogatos is vólt.



A' Magy. Kurirnak, November 11-ik napján, 39-ik szám alatt költ darabjának 602-ik lapján félbe szakadt alliancialis trakta cikkelyeinek további folytatása.

13. Contrebande, avagy tilalmas portékáknak fognak a' következő cikkelyek tartatódni, úgymint: *puskapor, salétrom, kanócz, az az, kenderből tsinált gyújtó eszköz, golyóbis, kard, ágyú, ágyú-tartó, nyereg; égy szoval, minden némi fegyver, munitio, és tábori eszköz.* Hogyha ezek között valami az ellenség kikötő helyeibe vitetődne, contrebandnak, avagy tilalmas portékának fog tartatódni, és confiscaltatódni. Ellenben az olyan hajó, a' mellyen az illy tilalmas portéka találtatna, egyéb portékaival együtt, szabadon fog bocsattatni.

14. Minden portékák, ki vévén a' meg tiltatott portékákat, a' mellyek a' két egymással szövetséget tett Respublika polgárjainak hajóikon találtatnának, hogyha az egyik vagy a' másik nemzet ellenségéhez tartoznának is, még is mind azok, mind az ellenségnek jobbágyai, hogyha nem hadi személyek, szabadoknak fognak tartatódni.

15. Ellenben, hogyha vagy az egyik, vagy a' másik rész, az ellenséghez tartozó portékákat, a' had izenet után 2. hólnappal, maga hajóira rakná, minden különbség nélkül confiscaltatni fog.

16 — 18. Hogyha az egyik vagy a' másik szövetségre lépett nemzetnek hajói egy olly Hatalmasságnak kikötő helyébe menni szándékozná, a' melly az egyikkel, vagy a' másikkal ellenségeskedésben vagyon; tehát mind a' tengeren, mind pedig másutt kötelesek lesznek magok passus leveleiket, annak meg bizonyítására, hogy ők semmi tilalmas portékát nem visznek, elő mutatni. Hogyha mindazáltal a' tilalmas portékákat ki adják, szabadon folytathatják az útjokat.

19. Ezek a' meg határozások egyedül az olly kereskedő hajókat tárgyazzák, a' melyek

minden kisíró és védelmező hajók nélkül utaznak. Az illy hajók tellyességgel meg nem fognak vizitáltatni, 's elegendő leszén, hogyha a hajónak Commendánsa szóval azt erőssíti, hogy semmi tilalmas portékát nem viszen a' maga hajóin. És mind a' két rész [arr.] kötelezi magát, hogy semmi olly ellenséges kikötő helybe menendő hajót nem fog el kisírni, a' mellyen tilalmas portékák lesznek.

20. Hogyha valamely hajó a' tilalmas portékák vitelének színe alatt el vétetődne, köteles leszén a' hajót el vévő, a' hajón lévő papirosokról receptissét adni, és valameddig a' hajón lévő teher tilalmas portékának nem mondatik, addig semmi azon hajón lévő ládákat, tsomókat, vagy fel nyitni, vagy azokból valamit ki venni szabad nem leszén.

21. Az el vétetett hajónak patronussa, avagy kapitánnya, tovább is maradjanak meg azon hajón, hogy eképen vigyázhassanak az azon lévő portékákra. Az olly hajókon lévő tiszték, utazók, és szolgák sem árestomba ne vétetődjenek, sem a' pénzek el ne vétetődjön.

22. Az olly törvényfizeknek, a' melly valamely hajóra szententiát hoz, szükség leszén azokat az okokat, a' mellyekre nézvé azt meg szententiazta, elő adni, es a' vele való bánás módját le másoltatni.

23. Minden hadakozó és rabló hajóknak Commendánsai, szorgalmatossan őjják meg magokat az egymással való goromba bánástól, és a' rabló hajóknak kapitányai állittsának kezeset a' nékiek adatott Commissió előtt arról, hogy ő nékiek semmi részek nintsén a' rabló hajóban.

24. Hogyha a' hadakozó hajók, az általok el zsákmányozott hajókkal egymásnak kikötő helyeibe bé bótsattatódnak, semmi adót nem fizessenek.

25. Minden idegen rabló hajók, a' mellyeknek ollyatén Státusoktól, vagy Fejedelmektől, a'

kik az egyik vagy másik contraháló nemzettel ellenséges állapotban vagynak, Commissiójok vagyon, sem az egyik, sem a' másik nemzet kikötő helyeiben hajóikat fel nem fegyverkeztethetik, sem azokban zsakmányaikat el nem adhattyák, és fel nem tserélhetik, hanem csak a' tovább való utazásra vehetnek magoknak izükséges eseségeket.

26. Egyik alkudozó rész sem botsáthat tengeri tolvajokat a' maga kikötő helyeibe bé. Az ilyeneknek hajóik, 's hajóikon lévő portékáik vétetődjenek el tőlök, 's a' atódjanak vízfza törvényes uraiknak; úgy mindazáltal, hogy ezek bizonyítsak meg azt, hogy azon portékák valószágal az övéik legyenek. Még akkor is, ha már azok el adatódnak, adattassanak nékiek vízfza.

27. A' két egymással alkudozó nemzet közül egyiknek se legyen szabad, egymás tenger partjai körül halálzni, sem egymást mostani jussaikkal való élésben meg háborítani; ellenben a' czethalának fogása, e' világnak minden részében szabad legyen e' két nemzetnek. — A' jelenvaló meg egyezésnek ratificatiója, hat hóhnap alatt, vagy ha még elébb is meg lehet, tseréltessék föl. — *Kölu Párisban, Vendemiairenek 8-ik napján, a' Fr. Republikának 9-ik esztendejében; (September 9-ik napján 1800 eszt.)* — Bonaparte, Jósef, Fleurieu, Röderer; Elswörth; Davie, Murray.

### *Olasz Ország.*

Generál Gróf *Bellegarde*, a' Cs. K. Olasz Országi ármadiának mostani fő vezérje *Octobernek 26-ik napján* ment el *Velenzéből* maga fő hadi szállására *Veronába*. — Ezen ármadiának leg nagyobb ereje *Mantua* környékén fog le telepedni. — *Veronába* 11 batallion Gránatéros Cs. K. katonaság váratik,

*Arezzo* városának (a' Toskánai N. Herczegségben) Frauzziák által lett el foglaltatását ekként adja elő egy Német Országi közönséges levél: „*Monnier* Fr. Generál, *Octobernek 16-ikán*, maga sereg olztallyának két fél brigadajával *Arezzo* ellen el indulván, még azon nap üstökbe kapott *Chiana* mellett a' Toskánai insurgensekkel, a' kikkel együtt két Toskánai batallion gyalogság is tsatázott a' Francziák ellen. Más nap *Arezzo* alá ment, a' hol minden kélzen tartotta magát az ellentállásra; 18 ágyúk, és 1. haubitza vonat tak ki a' városnak és a' kastélynak bástyáira, 's 7000 insurgensek voltak annak védelmezésére ki rendeltetve. Este próbát tettek a' város kapui ellen a' Francziák, de azok széles és vastag vas pántokkal voltak meg rakatva, 's belől erőssen bé záratva. Más nap reggel előre rukkoltatta Generál *Monnier* az artilleristákat, 's 50 öl mezszeségről kártátsokkal kezdte a' falakat lövöldöztetni. A' fel hágó lajtorják, 9. órakor már kélzen vóltak, és maga a' nevezett Fr. Generál hágott fel leg elsőben, a' golyóbisok és kövek zápori közt a' város köfalaira. Néhány katonai agyon is lövettek mellette. Azon szempillantatban Generál *St. Cyr* is el foglalta a' városnak della *Mortagna* nevezetü kapuját, a' 29-ik fél brigadának egy batallionnya pedig a' *Perugiai* kaput. Ekkor minden fegyveres lakosok a' kastelyba vonták magokat, hanem minekutánna annak bástyáira is fel rakták volna a' Francziák az ostrom lajtorjákat, magokat discretióra fel adták, 's 300 an hadi fogságba estek. Minden ott talált agyukat, fegyvert, munitiókat, 's zázflokat el vettek öllök a' gyözedelmesek, a' kik közül 70 ember hólt meg, és esett sebbe azon tsatában.

A' Francziáknak Florentziai, vagy Toskánai N. Herczegsége lett bé mársirozasok előtt, ilyen ten feglaltú proclamatiót küldött oda Fr. Generál-Lajtnant *Dupont*: „Azért fognak, úgy-

mond, a' Francziák Toskánába bé nyomúlai, hogy a' fel fegyverkezett föld népét szélytyel ofzlásák. Nem régiben is egy olly insurgens corpus szóratott széllyel, a' melly az Apennaus hegyekrol a' Cisalpinai térföldre ereszkedett le, és még most is nyughatatlako ltattyák ezen Respublikának Francziáktól el foglaltatott tartományait, és a' külső örállókat. Generál *Brüne* tehát meg parantsolta, hogy vetkeztessük le fegyvereikbol az insurgenseket, hogy a' Fels- Császárral kötött fegyvernyugvás szorossan meg tartassék, és hogy illendo tekintetben tartatódjék a' Cisalpina Respublika.

Nevés napokkal annakutánna, *Florentzia* várossából *Livornóba* ment *Dupont* Generál. Az ott néhány hónapoktól fogva múlató Aostai herczegnek ériésére esvén az ellenségnek közelgetése *Porto Ferrajóba* ment által. — A' miat *Livornó*ból irták, a' *Málthai* szigetben lévő *Brittusok* vízfza hivaták a' *Málthai Vitézi Rendnek* törvényes nagy Mesterét a' maga birodalnába, és addig is, mig oda mehetne, *Belmonze* Ritterre, a' ki maga vénsége miatt, a' *Francziáknak* oda lett bé menetelekkor, onnan el nem mehetett, bízták a' Nagy Mester hivataljának folytatását.

### *Elegyes Dolgok.*

*Admiral Nelzon*, *Hamburg* városában lévő rövid muatása alatt, a' Német Poétáknak fejedelmét *Klopstokot* maga személves látogatásával meg tisztelte. — *Carduális Ruffo*, a' ki két ez-tendővel ennékelötte mind Rómából, mind Nápoly Országból szerentséssen ki ütze a' *Francziákat*, ha hogy újobban el kezdödne az ellenségeskedés, az egész Római Státust fel akarja fegyverkeztetni. — *Róma* városának *Tíberis* vizén túl való lakosi mindnyájan kézek fégyvert fogni. — A' *Palermóba* küldetett *Orosz Császári Kurír*, a'

Róma városa szomszédtságában, *Frascati* ban mostan tartózkodó Szárdiniai Királynak is levelet vitt I. Pál Császártól. — Angliának közönséges jövedelme 37 millió font sterlingre (70 millió R. forint) ment ebben az évtendőben — A' Fels. Nápolyi Királynét, a' Sz. Anna Rendjének nagy keresztjével meg tisztelte I. Pál Császár — Az Orosz és Svéciai Birodalmak közt el kezdődött kereskedést tárgyzó alku, még most sem végződött el. — A' Frankóniai körületben semmit sem tudnak az *Anspachi* és *Bayri* hercegségekbe bé marsirozott Pruszus seregekről, a' mellyeknek a' számát egynéhány ezerre teék néhány könnyuen hívő Német Országí Zsurralisták. — A' Lunevillei Congressus alatt a' Státus Tanatsnak egy részével *Metzen* fog a' Fő Conzul mulatni. — Az Ulmai erősségnek újbb erősségekkel való meg erősítése többé került 3. millió forintnál. — A' Belgiomi Conscriptusok közül háromszázan pártot ütven a' Fr. Respublika ellen, az Ardennei vadon erdőségbe vonták magokat. — Mihelyt a' Toskánai N. Hercegségnek Frantziák által lett el foglaltatásának híre ide meg érkezett, leg ottan kurir küldetett a' Lunevillei Congressusra ment Státus Minister Gróf *Kobenzel* után. — Az oda bé ment Frantzia katonaságnak 18000-re tétetődik a' száma. — *Arezzot*, a' melynek lakosi fegyverrel ellenek állottak, egészlen ki prédálták, felét le égotték, és a' lakosok közzül is sok embert le vagdalak; és még is avval vakították a' Toskánai népet, hogy nem ellenséges, hanem barátképen mentek bé hozzájók, azonban mindent meg fosztotak fegyvertől. — A' napnyugoti Indiában fekvő *Curassói* szigetnek Frantziáktól lett erőszakos el vételéért, arra kötelezte a' Frantzia Kormánysek a' Batava Respublikának önnön magát, hogy szembe tűnő elégtételt fog azért adni. — A' közép Tengerben vólt, de haza felé vett utjában, *Kon-*

*stáztzindpöly* alatt meg állapodott Orosz flotta fő vezérjének, *Uschakow* Admirálisnak, egy igen szép, és drága brilliantos kotsak tolból készült bokretút ajándékozott a' Török Császár. — A' Pétersburgi Császári, és *Berlini* Kir. udvarok szoros alliantiára lépven most egymás közt, abban munkálodnak, hogy reá vehessék a' Londoni udvart a' Francia Respublikával való meg békélésre. — *Livornóra* két, *Florentziara* is két, *Pisára* pedig egy millió liver contribuuót vetettek a' Francziák. — A' közönséges szóbeszéd szerint, *I. Pál* Császár is követet akar a' Lünevillei Congressusra küldeni. — Hollandiában mindenféle eleség rendkívül drága, kiváltképen pedig a' vaj és sajt, azért, mivel igen sokat vilznek azokból a' Belgák alattomban Angliába.

### *Magyar Ország*

A' 'Tek. Nyitra Vármegyei fel kelő gyalogságnak első batallionja, e' most folyó hónapnak 12-ik napján rukkolt bé Török Muzsika és sipok zengése alatt Poson városába, a' mellynek a' belső városba lévő kazármákba adatott kvártély. Már addig, míg más rendelés tétetődik éránta, ott fog múlatni ezen katonaság.

*Ugoosa Varmegyéből, N. Szöllösről 23-dik Oktoberben:*

A' mi kegyes, és valósággal szeretetre méltó Fő Ispányi jó Administrátorunk Méltóságos Királyi Udvari Tanácsos *Semsey András* Ő Nagysága elől ülése alatt Septembernek 30-dik napján tartott köz Gyűllés alkalmatosságával, minekutánna az Ő Felsőge Kegyelmes, és Septembernek 4-dik napján költ Parantsolatja fel olvastatott, a' Megye-béli Nemesi renden lévőek egyező akarattal azt végeztek, hogy az egész *Insurgens Banderium*, melly itten, a' Titziken kívül, 160 főből álló gyalog sereget formál, csupán csak Nemes sze-

mélyekből álljon; a' minthogy már az a' számkü-  
pótoltattván Novembernek 1-ső napján itten Nagy  
Szöllösön ölvé-is fog jönni. Ezen ajánlásán,  
és kézfűgén a' Nemességnek fent tisztelt Méltósá-  
gos Administrátor Úr különösen örvendvén az  
Insurrectionalis költségre 1000 forintokat aján-  
dékozni, 1500 fl. pedig költsön fél elztendőre  
minden interes nélkül adni méltóztatott. Meg-  
szerezvén e' mellett előre Bécsben, a' szükséges  
készületeket, az által mind a' költséget kevesít-  
tette, mind a' seregnek ki állítását siettette.  
Melly kegyességét a' Megyebéli T. Rendek egész  
közfönettel vévén, magok Jegyzőkönyvébe is bé-  
iktattak. Ezen Insurgens Nemes sereg kapitányá-  
vá választatott *Morvai Gábor* Úr, ki ez előtt há-  
rom elztendővel is a' Lovas seregnek Kapitánya  
vólt; *Vó Hadnagynak Ujhelyi István*, All Had-  
nagynak *Fogarassi Benjamin*, Zászlótartónak *Uj-  
helyi Norbert* Urak választódtak. —

### J e l e n t é s.

BCU Cluj / Central University Library Cluj

Tekintetes Nemes Zemplén Vármegyében hely-  
heztetett Mező *Márad* Városában lakozó *Bod-  
nár*, máskép *Derekassy János* Urát, mind maga,  
mind pedig Fijainak érdemeire, és ezen mostani  
Francia háborúnak alkalmatosságával tett töb-  
fzöri hadi segedelembéli ajánlásaira, 's az által  
is meg mutatott igaz Hazafi bürgőségokra nézve,  
méltóztatott Felsőleges Urunk Magyar Hazánkbeli  
Nemességgel meg ajándékozni, és e' felett úgy ma-  
gának, mint Fijainak, és ezeknek férfi ágon lé-  
vő, és leendő successorainak, Tekintetes Bihar  
Vármegyében helyheztetett Camerális Kramsesd  
nevezetű helylységet, Donazione mediante, kegyel-  
messen conferálni, akik is ennek utánna *Dere-  
kassy* néven fognak neveztetni.

D. D. S.